

DURANGO KIROLAKen kidea zarenez, gonbitea bidaltzen dizut, datorren **ASTEAZKENEAN**, **IRAILAREN 16an**, arratsaldeko **17:00etan**, lehen deialdian, **Udaletxeko Pleno aretoan**, egingo den bilkuran agertu zaitezten. Behar beste batzarkide agertu ezik, batzarra ordu bete beranduago egingo da (Toki Erakundeen Antolakuntza, Funtzionamendu eta Erregimen Juridikoaren Araudiaren 14.1 artikulua).

GAI ZERRENDAA

01. Bidezkoa balitz, aurreko akta-zirriborroen onartzea. (2020-07-08).
02. Presidentearen kontu ematea.
03. Presidentearen kudeaketa txostena.
04. Iritzian hartzerako gaiak.
✓ Durango Kirolak-en egoera.
05. Eskariak eta galderak.

Se le convoca a Vd., como miembro del Consejo Rector de **DURANGO KIROLAK**, a la reunión ordinaria que se celebrará en la **Sala de Pleno del Ayuntamiento**, el próximo **MIÉRCOLES**, día **16** de **SEPTIEMBRE**, a las **17:00** horas en primera convocatoria y en segunda, si hubiera lugar, una hora después, al no concurrir mayoría a la hora señalada. (Art. 14.1 del Reglamento de Organizaciones, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales).

ORDEN DEL DÍA

01. Aprobación, si procede, del borrador de actas anteriores. (08-07-2020).
02. Dación de cuentas de la Presidenta.
03. Informe de gestión de la Presidenta.
04. Asuntos para la toma en consideración.
✓ Situación de Durango Kirolak.
05. Ruegos y preguntas.

Durango, 2020ko Irailak 10

PRESIDENTEA/LA PRESIDENTA

GARRASTACHU
URBANEJA
SORKUNDE -
30584576G

Firmado digitalmente por
GARRASTACHU URBANEJA
SORKUNDE - 30584576G
Fecha: 2020.09.10 13:04:40
+02'00'

En Durango, 10 de Septiembre de 2020

IDAZKARIA/EL SECRETARIO



2020ko IRAILAren 16an AKTA / JUNTA del 16 de SEPTIEMBRE de 2020

PRESIDENTEA / PRESIDENTA

Doña Ima Garrastatxu Urbaneja Andrea Ane Abanzabalegi Areitio Andreamen ordezkartzen (EH Bildu).

BATZARKIDEAK / ASISTENTES

Don Iker Urkiza Quilez Jauna (EH Bildu).
Doña Garazi Errasti Silloniz Andrea (EH Bildu).
Don Julián Ríos Santiago Jauna (E.Podemos).
Don Jorge Varela Dorrio Jauna (E.Podemos).
Mireia Elkoroiribe Zenikaonandia Andrea (PNV).
Don Jon Sergio Atxotegi Jauna (PNV)
Don Mikel Ortega Marañón (PNV).
Don Fernando Castillo Rodriguez Jauna (PSE).

PRESIDENTE BERA GONBIDATUAK / INVITADOS/AS A INSTANCIAS DE LA PRESIDENTA

Doña Teresa Oleaga Larrinaga Andrea (Idazkari Nagusia / Secretaria General).
Don Enrique Pérez Erdozain Jauna (Instalazio teknikoa / Técnico de instalaciones).

IDAZKARIA / SECRETARIO

Don Iñaki Inza Arregi Jauna.

Tokia: Udaletxeko I. Solairuan; Pleno Aretoa.

Izaera: Ohikoa.

Hasiera ordua: 17:00

Amaiera ordua: 17:35

Lugar: 1º Piso del Ayuntamiento. Sala de Plenos.

Naturaleza: Ordinaria.

Hora de inicio: 17:00

Hora de finalización: 17:35

Batzordeko Presidenteak lehen deialdian batzarrari hasiera eman ondoren, gai-zerrenda osatzen duten ondorengo puntuak azertu dira:

Abierta la sesión por la Presidenta de la Comisión en primera convocatoria, se pasa a tratar los temas que componen el Orden del día y que son los siguientes:

01. AURREKO BILKURAKO AKTA-ZIRI-BORROAK ONARPENA (2020-07-08).

Irakurri ondoren, aho batez onartu da.

02. PRESIDENTEAREN ZENBAIT EBAZPENEI BURUZKO KONTU EMATEA.

✓ 2020-06-18eko ebazpena. **Arkitektura eta hirigintza Bulegoa, S.A. (A48278667)**, enpresarako kontratazioa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-07-13eko ebazpena. **REPARO 10/20 faktura erlazioa** orkainketa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-07-22eko ebazpena orkainketak, itzulketak eta gastuak baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-07-24eko ebazpena. **Uztailako** nominak ordainketa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-07-27eko ebazpena. **07/20 faktura erlazioa** ordainketa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-08-03eko ebazpena. **02/CI/2020 konpentsazioa**, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-08-05eko ebazpena. **REPARO 16/20 faktura erlazioa** orkainketa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-08-26eko ebazpena. **Abuztuko** nominak ordainketa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-07-28eko ebazpena. **'2020/1/5/5 Seguridad de la información en el ámbito de la administración electrónica (2020/06/01 – 2020/06/12)'** izeneko ikastaroa ordaintzea, xehetasunaren arabera.

01. APROBACIÓN DEL BORRADOR DE ACTAS DE SESIONES ANTERIORES (08-07-2020).

Una vez leída, se aprueba por unanimidad.

02. DACIÓN DE CUENTAS DE RESOLUCIONES DE LA PRESIDENTA.

✓ Resolución de fecha 18-06-2020. Autorizar la contratación de la empresa **Arkitektura eta hirigintza Bulegoa, S.A. (A48278667)**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 13-07-2020. Autorizar el pago de la **relación de facturas REPARO 10/20**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 22-07-2020. Autorizar pagos, devoluciones y gastos, según detalle.

✓ Resolución de fecha 24-07-2020. Autorizar el pago de nóminas de **Julio**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 27-07-2020. Autorizar el pago de la **relación de facturas 07/20**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 03-08-2020. Autorizar la **compensación 02/CI/2020**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 05-08-2020. Autorizar el pago de la **relación de facturas REPARO 16/20**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 26-08-2020. Autorizar el pago de nóminas de **Agosto**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 28-07-2020. Autorizar el pago del curso **'2020/1/5/5 Seguridad de la información en el ámbito de la administración electrónica (2020/06/01 – 2020/06/12)'**, según detalle.

✓ 2020-08-31eko ebazpena. **08/20 faktura erlazioa** orkainketa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-08-31eko ebazpena. **jardueren murrizketa** baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-09-01eko ebazpena. **Uztailako** nominak ordainketa baimentzea, xehetasunaren arabera.

✓ 2020-08-09eko ebazpena orkainketak, itzulketak eta gastuak baimentzea, xehetasunaren arabera.

Batzordea jakinaren gainean dago.

03. PRESIDENTEAREN KUDEAKETA TXOSTENA.

Oporrak direla eta, ez dago Kudeaketa txostenik, hala ere, Pérez Jaunak orain arte egindako lanen berri eman du eta sortutako zalantzak argitu ditu.

Batzordea jakinaren gainean dago.

04. IRITZIAN HARTZERAKO GAIAK.

Durango Kirolak-en egoera.

Urkiza Jaunak honako hau azaldu du:

- ✓ Martxotik ekainera ez zaie ezer kobratu erabiltzaileei. Hala ere, kirol-zerbitzuen kostua eta garbiketa, hornidura eta mantentze gastuak, ehuneko ehunetan mantendu dira.
- ✓ Ezarriarritako segurtasun-neurri guztiak kontuan hartuta, ekainean aurrez aurreko zenbait jarduera izan ziren (Landako I) eta udako igerilekuak ireki ziren. Abuztuan fitness aretoa ireki zen (Landako II).

✓ Resolución de fecha 31-08-2020. Autorizar el pago de la **relación de facturas 08/20**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 31-08-2020. Autorizar la **reducción de actividades**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 01-09-2020. Autorizar el pago de nóminas de **Julio**, según detalle.

✓ Resolución de fecha 08-09-2020. Autorizar pagos, devoluciones y gastos, según detalle.

La Junta Rectora se da por enterada.

03. INFORME DE GESTIÓN DE LA PRESIDENTA.

Debido a las vacaciones, no hay Informe de gestión, pero el Señor Pérez da cuenta sobre las obras realizadas hasta la fecha y resuelve las dudas planteadas.

La Junta Rectora se da por enterada.

04. ASUNTOS PARA LA TOMA EN CONSIDERACIÓN.

Situación de Durango Kirolak.

El Señor Urkiza, expone lo siguiente:

- ✓ De Marzo a Junio no se ha cobrado nada a las personas usuarias. No obstante, el coste de los servicios deportivos y los gastos de limpieza, suministros y mantenimientos, se han mantenido al cien por cien.
- ✓ Teniendo en cuenta todas las medidas de seguridad establecidas, en Junio hubo algunas actividades presenciales (Landako I) y se abrieron las piscinas de verano. En Agosto se abrió la sala fitness (Landako II).

- ✓ Zehaztu behar da, hilabete hauetan eskaera oso txikia izan dela.
- ✓ Abuzturako, egin beharreko itzulketak kontuan hartu gabe (abonua), diru-sarreraren ehuneko aurreikusitakoaren %40 zen.
- ✓ Gainera, edukieren murrizketa kontuan hartzen badugu, aurreikuspen ekonomikoa 2020rako aurreikusitako soberakin guztia kontsumituko dugula da, baita soberakin negatiboarekin amaituko dugula ere.
- ✓ Horregatik, kirol-zerbitzuen kontratua %20 murriztea eta kirol-eskaintza %12 murriztea negoziatzen ari gara, Irailetik-Abendura bitartean.
- ✓ Cabe destacar que, durante estos meses, la demanda ha sido muy baja.
- ✓ Para Agosto, sin contar con las devoluciones a realizar (abonos), el porcentaje de ingresos era de un 40 % de los previsto.
- ✓ Si además, tenemos en cuenta la reducción de aforos, la previsión económica es que consumiremos la totalidad de remanente previsto para 2020 e incluso que terminemos con remanente negativo.
- ✓ Por todo ello, estamos negociando la reducción de un 20% en el contrato de los servicios deportivos y de un 12% de la oferta deportiva, de Septiembre a Diciembre.

Pérez Jaunak zehaztu du, nahiz eta datuak negatiboak izan eta azkenean emaitzan islatu ez, instalazioen itxieraren ondorioz, gasaren, elektrizitatearen eta beste kontsumigarri batzuen kontsumo-kostuak oso txikiak izan direla.

Oleaga Andreak kirol-zerbitzuen kontratuaren %20ko murrizketaren xehetasun juridikoen berri eman du. Azaldu du, halaber, %12ko murrizketa dagoen eskari txikiaren izatearen arabera ezarri dela eta Durangaldeko udal-baliabideak ahalik eta hobekien kudeatu nahi.

Azaldutakoari buruz eztabaidatzen da.

Batzordea jakinaren gainean dago.

El Señor Pérez puntualiza que, aunque los datos sean negativos y no se refleje finalmente en el resultado, debido al cierre de las instalaciones, los costes de consumos de gas, electricidad y otros consumibles ha sido, evidentemente, mínimo.

La Señora Oleaga da cuenta de los detalles jurídicos de la reducción del 20% del contrato de servicios deportivos. También explica que, la reducción del 12% se establece en base a la baja demanda existente y a querer gestionar lo mejor posible los recursos municipales de los/las Durangueses/as.

Se debate sobre lo expuesto.

La Junta Rectora se da por enterada.

05. ESKARIAK ETA GALDERAK.

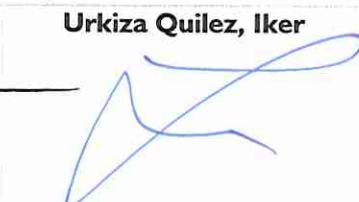
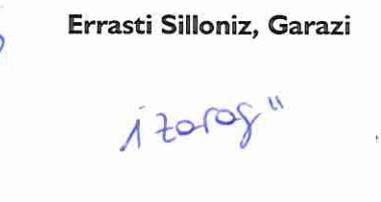
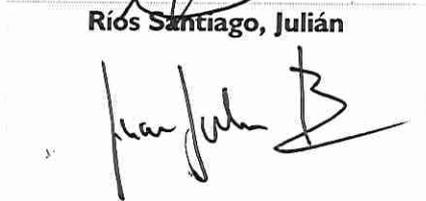
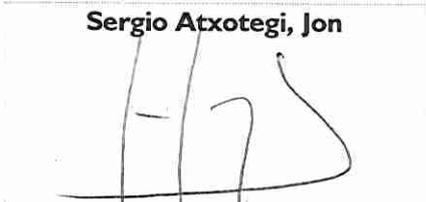
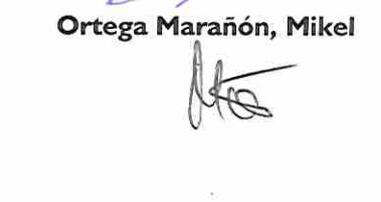
*Zergatik ez dira oraindik ireki entrena-
mendueta-arak kirol instalazioak eta bilera/zu-
zendaritza-batzordeetarako gelak?.* Kirol insta-
lazioak erabiltzeko, ikastetxeek, taldeek eta klub
federatuek, kontingentzia plan bat aurkeztu behar
dute alde zuzenetik. Zuzendaritza-batzordeen bi-
lerei dagokienez, dagoeneko Landako I. aretoa
erabiltzen ari da. (Inza Jaunak).

Presidentek amaiera eman dio batzarrari,
eta nik, batzordeko idazkaria naizen honek, akta
jaso eta egiaztatu egiten dut.

05. RUEGOS Y PREGUNTAS.

*¿Por qué no se han abierto aún las instala-
ciones deportivas para los entrenamientos ni
las salas para reuniones/juntas directivas?.* Para
utilizar las instalaciones deportivas, tanto los cen-
tros escolares, equipos y clubs federados, deben
presentar previamente, un Plan de contingencia.
En cuanto a las reuniones de las juntas directivas,
ya se está utilizando la sala de Landako I. (Señor
Inza).

La Presidenta da por finalizada la sesión, le-
vantándose la presente Acta. De todo lo cual yo,
como Secretario de la Comisión, doy fe.

<p>Garrastatu Urbaneja, Ima</p> 	<p>Urkiza Quilez, Iker</p> 	<p>Errasti Silloniz, Garazi</p> 
<p>Ríos Santiago, Julián</p> 	<p>Varela Dorrio, Jorge</p> 	<p>Elkoroiribe Zenikaonandia, Mireia</p> 
<p>Sergio Atxotegi, Jon</p> 	<p>Castillo Rodríguez, Fernando</p> 	<p>Ortega Maraón, Mikel</p> 
<p>Oleaga Larrinaga, María Teresa</p>		